

# ЗВ'ЯЗДА

орган ЦК і МК КП(б) Б, ЦВК і СНК БССР

№ 98 (6074) | 29 красавіка 1938 г., пятніца | ЦЕНА 10 КАП.

## НАПЯРЭДАДНІ ВЯЛІКАГА ПРОЛЕТАРСКАГА СВЯТА

Крама Совету напярэдадні міжнароднага свята працоўных, дня баява-агляду рэвалюцыйнага сіла — Першага мая.

Пад вясёлым небам высока ўзняўся адны сцягі. Многачысленныя шэрагі рабочых, калгаснікаў, інтэлігентнаў нашай краіны выйшлі на вуліцы, каб прадеманстравать сваю палую любоў да сацыялістычнага радзіны, да вялікай усеперамагаючай партыі Леніна—Сталіна, прадеманстравать сваю брацкую салідарнасць з працоўнымі масамі ўсяго свету.

Першамайскія дэманстрацыі ў краіне сацыялізма адлюстроўваюць веліч перамог, дасягнутых пад кіраўніцтвам партыі Леніна—Сталіна; паміж імі малітва адзінства народа і партыі; шчыра і яшчэ раз выказваюць несапраўдную волю многачысленнага народа да барацьбы за поўнае таржаство сацыялізма.

У дзень Першага мая наш баявы адлік будзе звернут да братоў па класу — працоўных ўсяго свету:

— Пролетары ўсіх краін, агулачэйна! Станавіцеся пад інтэрнацыянальным сцягам Маркса—Энгельса—Леніна—Сталіна!

Пачуці і мыслі працоўных Саюзаў у гэты дзень будзе звернуты да гераічных іспанскага і італьянскага народаў, якія ў крывавай барацьбе з чорнымі сіламі фашызма адстойвалі справу ўсяго перадавога пратрэцілага чалавецтва.

І мая ад краю да краю неабсяжнай праявы працоўных магучыняў пругнаць словы свідчанай клятвы малых байцоў.

...За справу сацыялізма і брацтва народаў не шкадаваць ні сваіх сіл, ні свайго жыцця.

У гэтых словах урачыста абяцання калядз байцоў, прымаючых на сябе імяны вайны Рабоча-Сялянскай Чырвонай Арміі, — клятвы вернасці справе працоўных ўсяго свету, грозная перамога ворагам.

Усе свае мыслі, усе свае дзеянні малодцы байцы, перад тварам працоўных сяброў свету, абавязваюцца паўночыць да вялікай мэты вызвалення працоўных. Гэта багаторазная мэта націхна лаўных пеханіцаў, артылерыстаў, пяхотнікаў, усяго нашай Чырвонай Арміі та вялікай справы.

Совешнаму народу боць што паказаць та першамайскім аглядзе. Гаспадарскім воякам акіне ён свае выдатныя перамогі: найбольшы рост прамысловай вытворчасці, магучы ўдзел стыханаўскага руху, культуры, дасягненні калгаснага ладу.

Шырока і магуча разгарнулася перамайскае саборніцтва на прадпрыемствах, у калгасах, частях Чырвонай Арміі і на транспарце. Выдатныя ўрачы стыханаўскай прадукцыйнасці партыі далі ініцыятар перамайскага саборніцтва ў Савецкай Беларусі — калектывы рабочых Гомсельмаша ім Л. М. Кагановіча, які дэтармінова вынаёў чатырохмесячны вытворчы план; мяскі скурзавод «Большэвік», завод імя Мохатова і інш.

Новых рекордаў дабіліся і асобныя стыханаўцы. Стыханаўцы віцебскага завода імя Кірава тав. Лін у гонар Першага мая і пачатку кампаніі па выбарах у Вярхоўны Совет БССР на працясе ажоўкі дэталі ў да корпуса тацьляскага станка выканалі дзённую норму на 1.147 процантаў. Стыханаўца бабрунскай кандытарскай фабрыкі «Чырвоны харчавік» тав. Сімановіча ўстанавілі ўсеасяжны рекорд па завяртцы цукеркаў.

Малодцы байцы Пастухоў і Пасіліў на пяць месяцаў раней тэрміну дабіліся звання малодшых камандзіраў. Кавалярысты Каваленка, Чучулін, Худзелькоў, пяхоты Артоў і Агупшоў, артылерысты З'язь і Сулейманаў дабіліся выключна высокіх рэзультатаў у авіяцыйнай тэхніцы.

Святкаванне Першага мая ў гэтым годзе

## НАРАДА СТАРШЫНЬ АКРУГОВЫХ ВЫБАРЧЫХ КАМІСІЯ ПА ВЫБАРАХ У ВЯРХОЎНЫ СОВЕТ БССР

28 красавіка ў зале пасяджэнняў Дома ўрада БССР адбылася ўсебеларуская нарада старшын акруговых выбарчых камісія па выбарах у Вярхоўны Совет.

З дакладам аб чарговых задках акруговых выбарчых камісія выступіў выканаўчы абавязкі старшыні ЦВК БССР тав. Н. Я. Наталевіч.

Дакладчык завастаў увагу ўдзельнікаў нарады на неабходнасці правядзення выбараў у Вярхоўны Совет БССР на высокім ідэа-палітычным узроўні, выкарыстоўваючы вопыт работы, праведзенай у часе выбараў у Вярхоўны Совет СССР. Тав. Наталевіч абрысаваў задачы выбарчых камісія па асобных этапах выбарчай кампаніі.

Старшыні акруговых выбарчых камісія павінны разам з партыйнымі і савецкімі арганізацыямі забяспечыць шырокае разгортанне адгаворна-прапагандыскай работы, дабіцца таго, каб не было ні аднаго выбарчыка, які б не ведаў Канстытуцыі і Выбарчы закон БССР.

Побач з гэтым, нельга ні на адну мінуту забываць аб арганізацыйнай рабоце. Добрае правядзенне арганізацыйна-тэхнічнай работы — адна з асноўных умоў, якія вырашае поспех выбараў. Неабходна так пабудавать работу, каб не дапусціць тых недахопаў, якія мелі месца ў часе падрыхтоўкі да мінулых выбараў. Дакладна і дасканала павінны быць складзены спісы выбарчыкаў, своєчасова праба падрыхтаваць памяшканне пад выбарчыя ўчасткі.

На нарадзе выступіў і прамовай выканаўчы абавязкі сакратара ЦК КП(б) Б тав. А. А. Волкаў, ён закляў старшын акруговых выбарчых камісія і штотэйпернай большэвіцкай арганізацыйна-прапагандыскай, масава-палітычнай работай яшчэ больш агрутаваць працоўныя БССР вакол партыі Леніна—Сталіна, вакол вялікага правядыра народаў таварыша Сталіна.

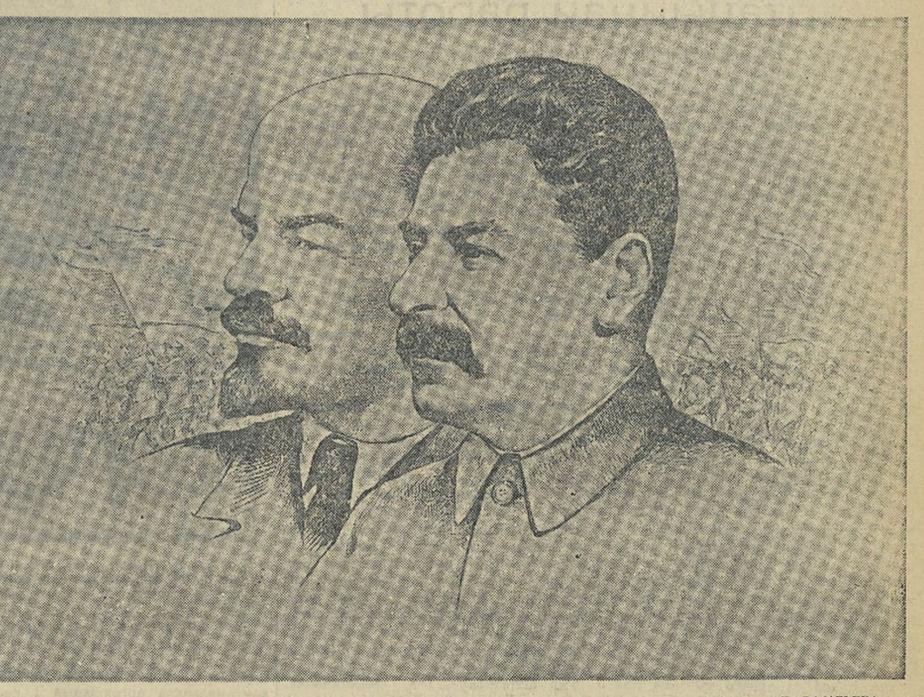
Выбарчую кампанію мы павінны спалучыць з большэвіцкім выкананнем ўсіх гаспадарча-палітычных кампаніяў.

## ПЕРАДВЫБАРЧЫ СХОД КАЛГАСНІКАЎ АРЦЕЛІ «ВІЗБОЖНІК»

На сходзе кандыдатамі ў дэпутаты Вярхоўнага Совета Армянскай ССР выбраны таварышы І. В. Сталін, Н. І. Ежоў, С. В. Касіора, Г. А. Аруцян і М. Налбандзян.

ЕРЭВАН, 28 красавіка. (БЕЛТА). У Вагаршапакім раёне адбыўся перадвыбарчы сход калгаснікаў і калгасніц арцелі «Візбожнік», арганізаванай на былых манастырскіх землях. Присутнічала 600 чалавек.

Сход па прапанове калгасніка-стыханаўца Айратыя Захарана аднадушна вылучыў кандыдатамі ў дэпутаты Вярхоўнага Совета Армянскай ССР таварышы І. В. Сталін, Н. І. Ежоў, С. В. Касіора, Г. А. Аруцян і старшыню праўлення калгаса таварыша М. Налбандзяна.



Рысунак П. Васільева.

## ВЕЛІКАРЫМ ВЫТВОРЧЫМ УЗДЫМАМ АДЗНАЧЫЛІ ПАЧАТАК ВЫБАРЧАЙ КАМПАНІІ

Магучым палітычным і вытворчым уздымам, новым рекордам, ростам радлоў стыханаўцаў і ударнікаў адначайно працоўныя Магілёва першыя дні кампаніі па выбарах савецкага парламента БССР.

Першы дзень выбарчай кампаніі на шайковай фабрыцы імя Куйбышава адзначан як пачатак вялікай палітычнай вярнасці. Каля двух тысяч рабочых прынялі ўдзел у масавым палітдні, праведзеным на фабрыцы. Пятарчыную дагу 26 красавіка рабочы калектыву сустрэў выкананнем плана на 102 процантаў.

Рабочыя скурзавода імя Сталіна, выканавшы дэтармінова чатырохмесячны план, зараз даюць прадукцыю вышш плана. У саборніцтве пяхоты наперадзе ідзе аддзельнік пях. 26 красавіка ён сваё адзінае заданне выканалі на 156,1 проц.

У вялікім палітычным уздымам і ак-

## ВЫДАТНЫ ПАДАРУНАК ДА ПРОЛЕТАРСКАГА СВЯТА

ВІЦЕБСК. Калі я прачытаў пастаноўу ўрада аб дні выбараў у Вярхоўны Совет БССР, сэрца маё напоўнілася вялікай радасцю. У маёй памяці ўзакрос гістарычны дзень 12 снежня 1937 года, калі на аснове самай дэмакратычнай у свеце Сталінскай Канстытуцыі наш шчаслівы савецкі народ выбраў свой сацыялістычны парламент. У тыя слаўныя дні выбарчай кампаніі, я, як і многія перадавыя людзі прамысловасці і транспарта, даў рад стыханаўскіх рекордаў.

І вось наступіў першы дзень выбарчай кампаніі па выбарах у Вярхоўны Совет БССР. Натхнёны вялікай радасцю прадстаўчых выбараў і наступнаю міжнародным пролетарскім святам 1 мая, я ў гэты дзень працаваў асабліва інтэнсіўна. Не адставаў ад мяне і мой налгарнік — малатобец тав. Белы. Выканавшы адважны працес коўкі карпусоў да тацьляскага станка «3630», мы адчувалі, як кожная гадзіна нашай работы прыносіць нам усё больш высокую прадукцыйнасць.

У выніку я ў гэты дзень устанавіў новы рекорд, яшчэ небылы ў металургічнай прамысловасці БССР. За 7 гадзін я даў 1147 проц дзённай нормы. Замест 21 корпусу а адкаваў 241 корпус і заробіў у гэты дзень 136 руб.

Мой новы рекорд я прысвечваю выбарам вярхоўнага органа савецкай ўлады Беларускай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі.

ЛІН МІХАІЛ РУВІМАВІЧ, стыханаўца-навальнік віцебскага стыханаўскага завода імя Кірава.

## ДАТЭРМІНОВА ВЫКАНАЛІ 4-МЕСЯЧНЫ ПЛАН

Дзень 28 красавіка — пачатак выбарчай кампаніі па выбарах у Вярхоўны Совет БССР — завод Гомсельмаш сустрэў дэтарміновым выкананнем 4-месячнага плана на 100,9 проц. Выпусчана прадукцыі на 5.877.900 руб., пры плане ў 5.821 тыс. руб. 28 красавіка дзённы план выканан на 135 проц. У красавіку асобныя дзве новыя маркі коннага прывала.

Наперадзе ідзе брыгада комсамольца Давіловіча з дрэвапрацоўскага цыха, выканавшая норму на 200 проц. 90 ста-

## ГЕНКІН, ДЫРЭКТАР ЗАВОДА ГОМСЕЛЬМАШ

Выпрацоўка аднаго рабочага ў парэўнанні з першым кварталам 1937 года ўзраста на 21,6 проц.

ГЕНКІН, дырэктар завода Гомсельмаш. Гомель. (Па телефону).

## УРУЧЭННЕ ОРДЭНАЎ СЯЮЗА ССР

27 красавіка Старшыня Прэздыума Вярхоўнага Совета СССР тав. М. І. Калінін у прысутнасці раду членаў Прэздыума ўручыў ордэны ўзнагароджаным камандзірам, палітработнікам і байцам Рабоча-Сялянскай Чырвонай Арміі і Ваенна-Марскага Флота.

Ордэны атрымалі таксама работнікі Экспедыцыі падрыхтоўкі работ асобага назначэння (Эпрон).

Ад групы кіно-артыстаў, якім М. І. Калінін таксама ўручыў ордэны Савецкага Саюза, выступіў заслужаны артыст рэспублікі Б. П. Чыркоў.

## УРАЧЫСТАЕ ПАСЯДЖЭННЕ ПЛЕНУМА МЕНСКАГА ГАРАДСКОГА СОВЕТА РАБОЧЫХ, СЯЛЯНСКІХ І ЧЫРВОНА АРМЕЙСКІХ ДЭПУТАТАЎ

Уваход на пленум па запрашальных білетах. Білеты на пленум атрымліваюць: дэпутаты горсовета — у памяшканні Горсовета, пакой № 38, астатнія — у райкомах КП(б)Б.

ПРЭЗДЫУМ ГОРСОВЕТА.

## У СОВЕЦЕ НАРОДНЫХ КАМІСАРАЎ СЯЮЗА ССР АБ ПАЛІЯШЭННІ АРГАНІЗАЦЫІ ЗБОРУ ПАДАТКОВЫХ І СТРАХОВЫХ ПЛАЦАЖОЎ НА ВЕСЦЫ

Існуючы парадак збору падатковых і страхавых плацяжоў на вёсцы праз сельскія прыхода-расходныя касы і выязныя касы райфінальзелаў, сельскія ашчэдачныя касы і ўчастковыя інспектары стваряе рад няурочнасцей і труднасцей ва ўплате падатковых і страхавых плацяжоў сельскім насельніцтвам і не забяспечвае поўнаасю інтарэсаў дзяржавы.

У мэтах паліяшэння арганізацыі збору падатковых і страхавых плацяжоў на вёсцы, Соўнарком Сяюза ССР пастанаўіў устанавіць у раённых фінальзелаў аддзелах пасады падатковых агентаў, на якіх ускладзе збор падатковых і страхавых плацяжоў ад сельскага насельніцтва.

Назначэнне, перамяшчэнне і звальненне падатковых агентаў павінна рабіцца народнымі камісарамі фінальзелаў саюзных рэспублік, не маючых абласнога дзялення, народнымі камісарамі фінальзелаў АССР, загадчыкам абласнымі (краевымі) фінальзелаў аддзелаў па прадстаўленню загадчыкаў райфінальзелаў.

На пасаду падатковых агентаў павінны назначатца асобы палітычна прабаваныя, маючы агульнаадукацыйную падрыхтоўку, знаёмыя з падатковай работай на вёсцы.

Падатковы агент назначатца для абслугоўвання насельніцтва ў межах аднаго сельсовета. У асобных выпадках, пры нязначнай колькасці гаспадарак у межах данага сельскага совета, дапускаецца назначэнне падатковага агента для абслугоўвання насельніцтва на тэрыторыі двух сельскіх советаў.

Соўнарком СССР устанавіў для падатковых агентаў стаўкі заробатнай платы, выходзячы з колькасці гаспадарак і ў залежнасці ад аддаленасці абслугоўваемых населеных пунктаў, з наступнай разбўйка на групы:

А) Першая група (з абслугоўваннем не больш 2-х населеных пунктаў):	З колькасцю гаспадарак да 600	— 150 руб.
	»	ад 600 да 800 — 180 руб.
	»	ад 800 да 1000 — 225 руб.
	»	звыш 1000 — 250 руб.
Б) Другая група (з абслугоўваннем больш 2-х населеных пунктаў):	З колькасцю гаспадарак да 400	— 150 руб.
	»	ад 400 да 600 — 180 руб.
	»	ад 600 да 800 — 225 руб.
	»	звыш 800 — 250 руб.
В) Трэцяя група (з абслугоўваннем асабліва аддаленых населеных пунктаў):	З колькасцю гаспадарак да 300	— 150 руб.
	»	ад 300 да 500 — 180 руб.
	»	ад 500 да 700 — 225 руб.
	»	звыш 700 — 250 руб.

У сельсоветах, ахапляючых звыш 1.000 гаспадарак, устанавіваюцца пры звычайных падатковым агентаў пасада памочніка падатковага агента са стаўкай зарплата пры абслугоўванні падатковым агентам ад 1.000 гаспадарак

Соўнарком СССР пастанаўіў таксама сельскія прыхода-расходныя касы райфінальзелаў вырашана адмяніць. Эканомсовету пры СНК СССР даручана завяршыць інструкцыю Наркамфіна СССР аб парадуку збору падатковых і страхавых плацяжоў ад сельскага насельніцтва.

Указаны вышэй новы парадак збору падатковых і страхавых плацяжоў ўводзіцца з 1-га чэрвеня бягучага года.

Соўнарком СССР прызнаў неабходным увесці для агентаў па дзяржаўных пастаўках звыш асноўнай заробатнай платы прэміяванне за добрую работу.

Соўнарком СССР абавязваў устанавіць важаныя Наркамзага, з прычыненнем работнікаў прыёмных пунктаў загаточных арганізацый, прынесці да 1 ліпеня ў поўны парадак лічавыя рахункі адтчыскаў мяса, малака і масла, а таксама складзі спісы аб выкананні абавязальстваў у кожнай гаспадарцы на 1 ліпеня.

У мэтах набліжэння прыёмных пунктаў да адтчыскаў, Наркамхарчпрому СССР прапанавана ператварыць налічаны 600 часовых загаточных баз Заготжывдлі і Галомыса ў пастаянныя (там, дзе ў раёне няма іпнай базы) і дадаткова адкрыць 360 загаточных баз.

(БЕЛТА).

ВЫБАРЧАЯ КАМПАНІЯ ПА ВЫБАРХ У ВЯРХОЎНЫ СОВЕТ БССР

ПА ЧЭСНАЯ ЗАДАЧА БОЛЬШЭВІЦКІХ АГІТАТАРАЎ — ПАДРЫХТАВАЦЬ КОЖНАГА ВЫБАРШЧЫКА ДА ВЫБАРАЎ ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА БССР

Важнейшае зв'язно агітацыйнай работы

На заводзе «Гомсельмаш» і прымацаваным участку ў кампаніі па выбарах Вярхоўнага Савета ССР працавала 75 агітатараў. Зараз на заводзе працуе 40 агітатараў, а на былым выбарчым участку — 117. Большасць агітатараў — маладыя сталежнікі, камуністы, комсамольцы і беспартыйныя, якія з вялікай энэргіяй і стараннасцю праводзяць агітацыю за ўмацаванне блока камуністаў і беспартыйных.

Парткабіне перабудаву сваю работу, паставіўшы перад сабой задачы — поўнасьцю задаволіць запатрабаванні агітатараў роўнага ўзроўню развіцця. Для гэтага мы практыкуем дыферэнцыяваныя семінары ў адпаведнасці з узроўнем развіцця агітатараў.



Гурток хатніх гаспадынь г. Гомеля па вывучэнні «Палажэння аб выбарах у Вярхоўны Совет БССР». Занятыя правядзіння агітатар тав. А. Г. Шаўчык.

КОМСАМОЛЬЦЫ-АГІТАТАРЫ

Разам з усім рабочым калектывам комсамольская арганізацыя і несаюзныя моладзь завода Гомсельмаш з вялікім удзелам сустрэлі пастанову ЦК БССР аб дні выбараў у Вярхоўны Совет БССР.

Індывідуальнага інструктара навукова-адукацыйнага цэнтру падаваць пад матэрыялы, складалі канспекты. Тое-ж самае можна сказаць пра агітатара тав. Канторвіча.

Мой вопыт работы з выбаршчыкамі

Упершыню я пачаў агітацыйную работу перад выбараў у Вярхоўны Совет ССР. Трэба сказаць, што я атрымаў даволі багаты вопыт.

Калі ў першыя дні заняўшаў мяне арыентаваць самога халвіць і збіраць слухачоў, дні пасля, на заняткі пачалі ахвотна збірацца самі.

КУЛЬТУРНА АБСЛУГОЎВАЦЬ ВЫБАРШЧЫКАЎ

Ворагі народа, якія арудавалі ў нашым раёне, прыкраслі свае рукі і на участку палітэсвободы. Дзялятка адначыны, што ў нашай абласці няма аказалася ні адной кнігі, апрача некалькіх брашурак.

У сучасны момант мы бібліятэку пачынаем паліўваць добрай мастацкай літаратурай. Выпісалі 4 томы «Гісторыі грамадзянскай вайны», поўны збор твораў Горкага і інш.

Як я кірую гуртком

У часе выбараў у Вярхоўны Совет ССР я праводзіла агітацыйную работу на выбарчым участку і на заводзе. Зараз я праводжу заняткі ў двух гуртках на заводзе. Увечер' ў гуртках 70 чалавек. Перад заняткамі складаю план гуртка і іду дабра падрыхтаваў.

Парткабіне рэагаванне на тэрыторыі нашага выбарчага ўчастка. Гэта дае нам магчымасць непасрэдна звязвацца з выбаршчыкамі. Мы наменцілі

Рад агітатараў (тт. Мануйленка, Вайсман, Качановіч, Давідовіч і інш.) шырока карыстаюцца бібліятэкай. Вялікая цікавасць у агітатараў да навукай літаратуры, як, напрыклад, «Большэвіцкія граніцы». Але, на жаль, у нас гэтай літаратуры вельмі мала.

Значна ўзрастае палітычная актыўнасць моладзі. За чатыры месяцы гэтага года ў рады Ленінскага комсомла прынята 60 маладых рабочых і работніц, вырашаных на грамадскай і вытворчай рабоце. Прынялі мы ў рады комсомла сталежніка дравапрацоўшчыка пеха тав. Самуса, які выконвае вытворчую форму на 250 проц. сталежніка да каньляскага цеха, рэдактара брадзянай штодзённай тав. Чайкова, які дае 200 проц. нормы, і т. д.

МАСТАЦКУЮ САМАДЗЕЙНАСЦЬ — У КАЛГАСЫ

У нашым сельсавеце разгарнулася значная работа па падрыхтоўцы да выбараў у Вярхоўны Совет БССР. У калгасах арганізавана 12 гурткоў па вывучэнню Канстытуцыі і «Палажэння аб выбарах у Вярхоўны Совет БССР».

«Любоў Ярава», якую ўпершыню па калгасам калгаснікам у першамайскі свята. Апрача драмгуртка, да першамайскіх свят рыхтуюцца музычны гурток, які кіруе настаўнік т. Чарнік.

АДЗІНЫ ФРОНТ У БАРАЦЬБЕ СУПРОЦЬ ФАШЫЗМА

Фашызм — гэта вайна, фашызм — гэта вярварства, фашызм — гэта годлад, галета, нечувана эксплуатацыя, шпелены тэрор і адзекі над працоўнымі. Разб'іць фашызм можна толькі адзіным фронтам, — так сказыў УП кангрэс Камуністычнага Інтэрнацыянала.

Сказо, дзе фашысцкія агенты біялітае на анішчаванне, але як даць адпор фашызму ў краінах капітала, дзе ўлада ў руках буржуазіі? На гэта адказвае вопыт рабочага класа і працоўных мас Іспаніі, Францыі, Кітая і іншых краін.

Народны фронт ва Францыі да апошняга часу адбіваў атакі фашыстаў. Але пачынаюць магутнаць выхуцкі фінансавага і прамысловага капітала ва Францыі не падарвана, народны фронт адчынае сур'ёзныя затрудненні.

Антыяпонскі нацыянальны фронт кітайскага народа аб'яднаў гіганцкія народныя масы ў барацьбе супроць японскага агрэсара. Паспехі кітайскай вайны ў працягванні Шаньсі і Шаньцзі, велізарны рост партызанскага руху (не толькі ў Паўночным і Цэнтральным Кітаі, але і ў Манчжуры), выдатная ваенна-тэаэтычная і палітычная лідыя 8 народна-рэвалюцыйнай арміі — вось што характарызуе гараз становішча ў Кітаі.

Вяршэбну супроць адзінага і народнага фронту ўзначальваюць рэакцыйныя лідэры лейбарысцкай партыі і трад'ціённаў Англіі. І хоць вытанком лейбарысцкай партыі налічваў вымушан быў прадстаўніць сабою дэмакратыі асобным сваім членам і арганізацыям у п'ятына адзінага фронту, ён адначасова прыняў дэмакратыі, у якой аказана, што стварэнне народнага фронту несумяшчальна з рашэннем інферэнтнаў лейбарысцкай партыі і што ёна можа быць і гутарыць, каб лейбарысцкая партыя ў якой-бы там ні было форме асацыявалася з якім-небудзь адзіным фронтам.

Аб чым сведчаць гэтыя факты? Буржуазная ідэалогія, буржуазная палітыка трымае ў сваіх лапах пэўную частку сацыял-дэмакратычных лідэраў, якія сабагуюць адзіны фронт. Але вопыт паказваў, што рэакцыйныя лідэры не ў стане пераахоціць рабочым і працоўным масам усё больш актывна, сумесна з камуністамі змагацца супроць фашызма і вайны. Хіба не характэрна, што нават у Англіі старшыня генеральнага савета трад'ціённаў Эўлія і лідэр парламенцкай партыі Філі прымаюць удзел у канферэнцыі адзінага фронту дамог Іспаніі, што будыны профсаюзны і масовыя сацыял-дэмакратычныя арганізацыі ў Англіі, ШВА, Швецыі, Бельгіі, Даніі, Чэхаславакіі, Швейцарыі пераходзяць на пазіцыі адзінага фронту!

Антываенны фронт у Францыі падарваўся пад удзеяннем пачатковага пераходу на пазіцыі адзінага фронту партыі рэвалюцыйна-сацыялістаў.

Становішча ва Францыі напружанае. Рабочы клас не збіраеша аддаваць без бою заняваныя пазіцыі. Буржуазія, свяржыўшы дзяржаўны апарат, вярхі чыноўніцтва, паліцыі і юстыцыі, рыхтуе ўзброенае выступленне фашысцкіх эмпічыкаў і правакатараў супроць францускага народа. Фінансава-прамысловае верхавіцтва падрыхтоўвае і

Антываенны фронт у Францыі падарваўся пад удзеяннем пачатковага пераходу на пазіцыі адзінага фронту партыі рэвалюцыйна-сацыялістаў.

Антываенны фронт у Францыі падарваўся пад удзеяннем пачатковага пераходу на пазіцыі адзінага фронту партыі рэвалюцыйна-сацыялістаў.

Антываенны фронт у Францыі падарваўся пад удзеяннем пачатковага пераходу на пазіцыі адзінага фронту партыі рэвалюцыйна-сацыялістаў.

Антываенны фронт у Францыі падарваўся пад удзеяннем пачатковага пераходу на пазіцыі адзінага фронту партыі рэвалюцыйна-сацыялістаў.



# ПЕРАД 1 МАЯ ЗА РУБЯЖОМ ЗВАРОТ КОМПАРТЫ ЧЭХАСЛАВАКІ

ПРАГА, 27 красавіка. (БЕЛТА). Цэнтральны камітэт компартыі Чэхаславакіі апублікаваў зварот да ўсіх рабочых арганізацый з поваду правядзення 1 мая, у якім прапануе ўсім антыфашысцкім партыям разам правесці першамайскую дэманстрацыю. «Дзень 1 мая, — гаворыцца ў звароце, — павінен стаць днём дэманст-

рацы адзінства волі і рашучасці ўсяго народа адстаяць рэспубліку і дэмакратычны лад ад агрэсіі ўнутранага і знешняга фашызма». Заклік компартыі знайшоў шырокі водгук па ўсёй краіне. У розных пунтах Чэхаславакіі адбыліся нарады антыфашысцкіх арганізацый, якія прынялі рашэнне аб сумесным святкаванні 1 мая.

# ПАСЯДЖЭННЕ ПАЛКАМІСІІ ПРЫ КАМІТЭЦЕ ПА НЕЎМЯШАННЮ

ПОНДАН, 27 красавіка. (БЕЛТА). 25 красавіка пасля амаль месячнага перапынку зноў адбылося пасяджэнне палкамісіі пры старшынскім камітэце па неўмяшанню. Калі хто падумае, што старшыня камітэта лорд Плімут нарэшце рашыў правесці энергію ў аднававаць пазіцыю ў сувязі з фінансавым банкрутам кантрольнай схемы. Аднак пасяджэнне, старшыня лорд Плімут ад імя англійскага ўрада заявіў, што ён лічыць надзвычайна важным захаванне сістэмы кантролю, бо без яго немагчымы ніякі прагрэс у абмеркаванні плана эвакуацыі добраахвотнікаў, і што таму ён звяртаецца да ўсіх членаў камітэта з просьбай захапіцца прычынамі з іх сумы. Старшыня бмі падтрымаў прадстаўнікі Францыі і Вялікабрытаніі.

Прадстаўнік СССР тав. Майскі падкрэсліў, што ўсе тыя апасенні, якія савецкі ўрад выказаў у верасні мінулага года, поўнасьцю пацвердзіліся на працягу наступнага часу. Не гледзячы на палітычны кантраляры на суднах, сотні і сотні навіяных замаскіраваных самалётаў з замаскіраванымі рабамі на працягу апошніх тыдняў свая самаратнаснасцю справу, саражаючыся на баку генерала Франка. Не гледзячы на палітычны кантраляры на суднах, вялікая колькасць артылерыі, танкаў, ваенных матэрыялаў усекага віду ўвесь час дастаўляліся Іспаніі міжземнаморскімі суднамі, прадстаўнікі якіх сяляць

за сталом камітэта па неўмяшанню. Відавочна, кантраляры не маглі нічога «кантраляваць». У святле вошты мінулых сямі месяцаў і перад тварам усяго свету з поўнай яснасцю выявілася тая простая ісціна, што «схема» кантролю, як яна ўстанавілася пасля адмены марскога патруля, в'яляецца ні чым іншым, як крывадушнай каменды, выгаднай толькі тым, хто імкнецца да ўдзельна Іспанскай рэспублікі.

Усім зразумела, што СССР не лічыць магчымым што-небудзь плаціць для падтрымкі гэтай каменды. Залічце гаварыць, што савецкі ўрад выказаў свой абавязак, калі-б эвакуацыя «добраахвотнікаў» была паспяхова на практычную глебу, але гэтага, на жаль, няма і, мяркуючы па ўсіх адзнаках, не падбачыцца па ўсім бліжэйшым будучым, бо на працягу трох месяцаў камітэт па неўмяшанню ўсім закінуў нават самое абмеркаванне гэтага пытання.

І калі ў сучасны момант у выніку фінансаванага банкрута, суджана рухнуць усе сістэмы кантролю, то адказнасць за гэта, у першую чаргу, падае на тыя дзяржавы, якія на працягу 7 месяцаў не знайшлі магчымых зрабіць адпаведныя вывады з заяў СССР у верасні і кастрычніку мінулага года. Прадстаўнікі Англіі, Францыі, Германіі і Італіі заявілі, што на працягу бліжэйшых дзён яны ўнясуць у кантрольную камісію 80 тыс. фунтаў стэрлінгаў, якіх, па заяве сакратарыята, павіна хопіць, прыкладна, на месяц. Фінансавы крызіс камітэта па неўмяшанню, такім чынам, не вырашана, а толькі адтэрмінована.

# НА ФРАНТАХ У ІСПАНІІ

## УСХОДНІ (эрагонскі) ФРОНТ

27 красавіка мяцежнікі пры падтрымцы авіяцыі і пашылі ваенныя судна ў ліку якіх былі «Канарыяс» і «Амірантэ сервера», зрабілі атаку ў раёне Алько-себрэ на міжземнаморскім узбярэжжы (на паўднёвым ўход ад Аланды да Чінесер). Рэспубліканцы вымушаны былі некалькі адступіць і занялі пазіцыі на поўнач ад утэшыя Сан-Мігуэль, дзе адбываецца лютая бітва. У раёне вёскі Сальсадыя (на поўдзень ад Таргоны) рэспубліканцы зрабілі рад атак мяцежнікаў. Фашысты панеслі цяжкія страты і пакінулі на

полі сражэння два італьянскія танкі. Прадпрыняты контратакі, рэспубліканцы вынілі мяцежнікаў з прыгорка Педра Сека.

БАРСЕЛОНА, 27 красавіка. (БЕЛТА). 25 красавіка фашысцкая авіяцыя 4 разы бомбардыравала горад Кастэльён. Бамбардыроўка рабілася 20 самалётамі. Разбурана вялікая колькасць дэмаў. Лік афяр таксама велікі вылі. Па працяжнасці, па колькасці скінутых бомб і рэзультатах гэта была самая жорсткая бамбардыроўка, якой падвергся Кастэльён за час вайны.

# НАГЛЯЯ ПАТРАБАВАННІ ГЕНЛЕЙНА

ПРАГА, 27 красавіка. (БЕЛТА). Чэхаславакі друк прадэклава абмяркоўваць прамую праваўрава гігераўнаў у Чэхаславакі Генлейна на в'ездзе судзіта-німецкай партыі. Амаль усе палітычныя партыі разка вызываюць на супроць завадзяння патрабаваньняў Генлейна. Компартыя патрабуе спынення пачатых урадам месяца таму назвад «неафіцыйных» перагавораў з кіраўніцтвам генлейнаўскай партыі.

Учора адбылося пасяджэнне кабінета міністраў, якое прадэклава ўвесь лёзон. У выніку доўгіх сярэчак урад прышоў да аднадушнага рашэння — перагавораў на базе высунутых судзіта-німецкай партыі патрабаваньняў не весці і адначасова паскорыць выпрацоўку новага кодэкса для нацыянальных меншасцей, на аснове якога магчыма аднаўленне далейшых перагавораў.



Сёння ў намінацыйнаму ўраўняўскага тэатра пачынае сваю работу Беларускае дзяржаўнае тэатр оперы і балета. Першы спектакль пойдзе зовам пастаўленага тэатра — опера «Ціхі Дон» А. П. Александрова. У ролі Акісіні — вядомая арыстка рэспублікі А. П. Александрова, у ролі Грыгорыя Мелехава — артыст Л. Ф. Штрыкула. Фото С. Грыма.

# ОПЕРА «ЦІХІ ДОН» У БЕЛАРУСКІМ ДЗЯРЖАЎНЫМ ТЭАТРА ОПЕРЫ

Опера «Ціхі дон» напісана па матэрыялу аднаіменнага літаратурнага твора М. Шалахава. Кампазітар і лібрэтыст Л. І. Дзержынскія не імкнуліся падрабязна перанесці драматычныя сітуацыі і трыянкі з рамана ў оперу. У сваёй творчасці яны, захоўваючы асноўную ідэйную мэтанаставленасць рамана, стварылі новы, музычна-драматычны твор, які хваляе гледача прадэклава паказавасцю падзей, глыбінёю, поўнаахоўнасцю жыцця герояў, напружанасцю і лагічнасцю развіцця падзей.

Сваё ўмёнае адчуванне і выяўленне жыцця і праду а'яў і падзей нашай краіны кампазітар даказаў прастай, сакантай музыкай мовай. У самым пачатку спектакля глядач уводзіцца ў тое асяроддзе, дзе закармаюцца трагедыя, саслоўныя забавы і класавы супярэчнасці процістаяць асноўным мэтам і жаданням герояў. С'мя, стаяча, фронт 1914—1916 годаў — вось тая абставіна, у якіх працякае жыццё і лёс герояў. Ад прастаў, развораўчага сямейна-бытавы ўклад стварыў кампазітар даводзіць жыццё асноўных дзеючых асоб оперы да алграты узорнай барацьбы супроць прыгнатынства, «за землю, за волю, за лепшую долю».

Грыгорый Мелехаў, Акісіня, Мішук, Сашка — гэта намы людзі, з якімі мы разам радуемся і сумуем. Вядома, што думкі і пачуцці сэрца, характэрны рысы яго палітычнай свядомасці, яго сацыяльных па-

дзей знайшлі ў вобразе Грыгорыя Мелехава овоасасобіўшы, да прайнасці рэзкія, аднак, у аснове сваёй гістарычна верныя выражэнні. У ім павязаны вагаўні сярэдняга казацтва і ўскрыты сацыяльна-спіхалагічныя ваганні яго паходзіні.

Варыцца, якую вёў наш народ ва шчасліваю долю, — цяжка. На пляху барацьбы са шчасце — ворагі; з ім трэба змагацца. Іны даны ў плоні і крыві, іны рэальны: Пацяляе Мелехаў, Лістніцкі, Міцька Коршунаў... Іх пагібелю выклікае ў нас радасць за будучы лёс слаўнага данскага казацтва, прышоўчага ў сучасныя дні да шчаслівага, вольнага жыцця.

Асноўным нальым жаданнем в'яўляецца захаванне праўдзюнасці дзеючых асоб, асяроддзі і абставін, у якіх яны жылі. Гэта прымушала творчыя мейстэ ўсяго паставачнага калектыва шукаць зыход, прастых, вярэных мастацкіх сродкаў, уласцівых прафэсыва і шыраму эместу, закліпанаму ў оперы «Ціхі Дон» І. Дзержынскага.

Мы імкнуліся дабіцца таго, каб героі оперы, выкліканыя да жыцця творчым талентам выказаўнаў — аўтэстаў тэатра, сваімі пачуццямі, думкамі, учынкамі стварылі паставочна, западаючы ў сэрца гледача сваёй шыраасцю, мастацкай прыгожасцю, праўдаю. Сёння першая паставочна опера «Ціхі Дон». Глядач апыніць наму работу так, як яна гэтага заслугоўвае. Рэжысёр спектакля Л. ХАЙЛАУ.

# МЕНСК НАПЯРЭДАДНІ СВЯТА

Ва ўсім мінулым жыцці сталінізм БССР адчуваецца набліжэнне радаснага першамайскага свята. З самай ранняй да позняй ночы бесперапынным патокам ідуць пакунікі ў магазіны. Яны купляюць сцяночкі абавы — вонратку, абук. Ажыўленне і ў бакалейна-гастраманічных магазінах. Купляюць віны, каўбасныя вырабы, кансервы. На вуліцах то і сыва бачыць, як жанчыны і дзеці нясуць кветкі для ўпрыгожвання кватэр, школ, устаноў.

Горад упрыгожваецца. На плошчах і на вуліцах узводзяцца вышкі, макеты, устанавляюцца паю. Над будынкамі тут і там ужо развіваюцца чырвоныя сцягі, красуюцца партрэты правадцоў, лозунгі і плакаты.

Плошча імя Леніна адлюстроўвае тэму: «Партыя Леніна—Сталіна — правадыр і арганізатар пераможнага будаўніцтва оцыялізма». У цэнтры яе — ва ўвесь рост партрэт любімага правадцы народаў таварышча Сталіна, па баках — партрэты яго слаўных саратнікаў таварышаў Малава,

Кагановіча, Карагановіча і Варашчыла; насу проць, калі Дома металістаў, устанавляюцца да велізарна чырвоныя сцягі з партрэтамі членаў Палітбюро ЦК ВКП(б). Вяртаючыся Дома ўрада акаймаена грядзям электрагваў.

Працоўныя БССР з радасцю рыхтуюцца да дня выбараў у Вярхоўны Совет рэспублікі. Гэта адлюстроўвае ўпрыгожванне плошчы Волю. У цэнтры ўзвышаецца дэка метравая вышка, на шпілі якой горад імя Леніна, на драпіроўчаным чырвоным матэрыялі шчыне, выдзяляецца лічка «29 чэрвеня» — гістарычная дата дня выбараў у Вярхоўны Совет БССР.

Усёды — партрэты любімых правадцоў партыі і ўрада, сцягі, мастацкія панатонішчы, лозунгі і плакаты. Усёды — кветкі і алейныя, грядзям электрагваў чак. Усё гэта ў святлоу чоу запаліцца неаўчонай колькасцю рознакалярова электрагваў, наладчы гораду яшчэ больш урачысты і святлы выгляд.

Радаснае свята працоўных набліжаецца.

# БАІЦЫ ЧЫРВОНАЙ АРМІІ ДА СВЯТА

На свята малодыя баіцы Чырвонай Арміі прыносяць чырвоныя прысугу на перапіс сваёй сацыялістычнай радзіме, савецкаму народу. Гэты шчаслівы дзень яны сустракаюць высокімі паказальнікамі ў баёвай і палітычнай падрыхтоўцы.

У падраздзяленні, дзе палітрук тав. Гаранокі, да першамайскіх свят, на 5 месяцаў раней тэрміну, 14 малодых баіцоў адлілі залікі на «добра» і «выдатна» на званне малодых камандзіраў Чырвонай Арміі. Тут усе малодыя баіцы адлілі паліталікі на «добра» і 20 проць баіцоў адлілі залікі па тэхніцы на «выдатна». За выдатны паказальнікі ў баёвай і палітычнай падрыхтоўцы на дошку гонару вядзены лепшыя малодыя баіцы тт. Па-

сучоў, Пансілаў і Панкратоў. Пачуцці радасці і горадзі за сваю радзіму выказаў малоды баец, былы радчы-стаханавец тав. Пасучоў.

— Я адчуваю велізарную радасць з таго, што 1 мая буду прысягаць на вернасць сваёй любімай радзіме. Присяга ўкладзе на мяне вялікі абавязавальнасць. Да 1 мая я ўзв'я абавязавальнасць выдзі на авалодаць ваеннай справой і латэра нова стаць малодшым камандзірам. Гэты абавязавальнасць я выказаў у тавара Камандаванне прыняла ў мяне залікі ўсіх відах баёвай і палітычнай падрыхтоўкі на «выдатна» і «добра». Але я супакоюся на дасягнутым.

М. ГОФМАН.

# НА ПАЖЫЦЕВУ СЛУЖБУ У ПАГРАНІЧНЫХ ВОЙСКАХ

Камандаванне часцей пагранічных войскаў БССР атрымае ад малодых камандзіраў зваў, у якіх яны хадзілічы аб астудзены іх на пажыццеву службу па дахове рубжыю вялікай сацыялістычнай радзімы.

У падраздзяленні, дзе камандзірам маёр Агасцаў, такіх дакладных залікі падлілі старшыні тт. Фралоў, Рабчыкаў, Марушкіні і аддзялены камандзір т. Савінаў, вылучылі ў наменскі палітрукоў. Гэтыя малодыя камандзіры, палкія савецкія партыі, выдатны баёвай і палітычнай падрыхтоўкі, добрыя масавікі. У прыватнасці

тав. Фралоў вядзе значную агітацыйна прапагандавую работу ў калгасе «Сіхр».

У сваёй залісках пагранічнай залікаў што ў адзак на праекі трапніска-бурыніскі і нацяяна-фашысцкіх праваараў і шпіляў яны рашылі зрабіць свая пажыццеву прафэсійную службу ў рэспубліцы і гераічнай пагранічнай ахоўна-пільнага, вартанага свяшчэнных грамадзян сацыялізма.

Хадзілічы гэтых таварышаў задавоны Трое паіроўваюцца на вучоў у шлю малодых лейтэнантаў і адна на ісм да падрыхтоўцы малодых палітрукаў.

# ПЕСНІ ЗАГУЧАЦЬ У ПАВЕТРЫ

ХОІНІКІ. (Спец. нар. «Звязда»). Як ніколі весела правядуць працоўныя Хоінікі рэбна першамайскія свята гэтага года.

1 мая на плошчы раённага цэнтра, калі Дома оокультуры, перад дэманстрацыяй выступалі танцоры—дзельнікі туркоў мастацкай омадэлейскай МТС, прам-

зааперанцы, работнікаў суваі, спамы аперанцы і калектыва «Чырвоны сіл».

40 тав выказалі Беларускае народнае танца «Лявоніха», «Крыжачок» і «Юлія». Звольны хоу у 100 чалавек выкал песні аб Сталіне, аб Варашчыла і Беларускае народнае песні. Па вуліцах іду дзе калона веласпедэстаў з 200 чалавек.

# ПЛАН ПЕРШАМАЙСКАЯ ДЭМАНАСТРАЦЫ ПРАЦОЎНЫХ МЕНСК

Пачатак дэманстрацыі ў 13 гадзін на плошчы імя Леніна. Калонны дэманстрацыі праходзяць па плошчы імя Леніна ў наступным парадку:

- Узбярэжныя атрады працоўных горада Менска.
- Панерні і школыны.
- Сталініскі і Кагановічкі раённы (праходзіць адначасова паралельнымі калонамі да 10 чалавек у рад).
- Варашчылаўскі раён (праходзіць дзума калонамі па 10 чалавек у рад).
- Фікультурыні.
- Раённыя калонны павіны быць настроены да 11 гадзін.

Рух петаходаў і транспарта на час парадку і дэманстрацыі спыняецца па наступных вуліцах і плошчах:

- Савецкая і вуліца Карла Маркса — з 9 гадзін ранняй і да канца дэманстрацыі.
- Свардаўскага, вуліца 11 ліпеня, Ленінградская, Ленінская, плац Волю, Чырвоная, Ангельска і Валадарскага — з 10 гадзін 30 мінут і да канца дэманстрацыі.

Пролетарская вуліца — з 12 гадзін дня і да канца дэманстрацыі.

Уваход на плошчу імя Леніна толькі спецыяльных прусках да 10 гадзін мінут. Дзеці да 12-гадовага ўзросту (з бацькаў) праходзіць без прускаў.

Адзаныя кіраўнікі калон:

- Сталініскага раёна — тав. Гурвіч, № 24-002.
- Кагановічскага раёна — тав. Савінікі, № 25-863.
- Варашчылаўскага раёна — тав. Перацкі, тав. № 25-869.
- Панернаў і школынікаў — тав. Рапантэ, № 24-998.
- Фікультурынікаў—т. Таіч, тав. № 23-1000.
- Адзаныя кіраўнікі агульнааградыскай дэманстрацыі — тав. Власоў, тав. № 23-1000.
- Агульны нагляд за парадкам і кіраваннем арганізаванай дэманстрацыі ўладства на начальніка ўпраўлення РС ліній НКВД БССР, маёра мінімія Крапшаева.

# ПЕРШАМАЙСКАЯ КАМІСІЯ

Наменскі адназнага рэдактар І. М. ОФЕНГЕЙМ

СЕННЯ ў ТЭАТРАХ І КІНО:  
Беларускае драматычнае — Партыяны, Белая рэжысёр оперы і балета — Ціхі дон. Дзяржаўнае музычнае БССР «Сядьба в Маліновка», «Чырвоная зорка» — Воля-Воля, «Пролетарыя» — Воля-Воля, «Снарка» — «Дума пра казана Галогоу».

Гучныя кіноапаратуры «ІНТЭРАКІНАЛЬ»

Ад 29 красавіка  
РУКАВЫ МАСТАЦКІ ФІЛЬМ

## „ПАРТЫЙНЫ БІЛЕТ“

вытворчасць Масквільм.  
Звыш праграмы—КІНОХРОНІКА.  
Пачатак сеансаў: 6.30, 8, 9.30, 11 г.

ЦЭНТРАЛЬНАЕ ПРАПРАВЛЕННЕ ДЗЯРЖЫЦЫКАМІ

СЕННЯ, 29 КРАСАВІКА —

## АДКРЫЦЦЕ ЗВЯРЫНЦА

МАСКОЎСКАГА ДЗЯРЖАЎНАГА

КАЛАСАЛЬНЫ СКАЛД ЗВЯРОЎ, КАРМЛЕННЕ ДРАБЕЖНІКАЎ У 8 г. ВЕЧАРА.

У зварышчы правядзюцца навуковыя лекцыі па аэалогіі.

Зварышчы змяшчэння на пляцы Волю і адкрыты штодзённа з 9 г. рання да 11 г. вечара.

ДЫРЭКЦЫЯ.

## МЕНГОПРОМГАНДАЛЯ

Самыя прыгожыя

### АБАЖУРЫ ЛЮСТРЫ

НАСТОЛЬНЫЯ ЛАМПЫ

У ПАКАЗАЛЬНЫМ МАГАЗІНЕ

## МЕНГОПРОМГАНДАЛЯ №12

СОВЕТСКАЯ ВІ

Самы савецкі ісьменнікаў, камасольска арганізацыя, групы і ліфтоў БССР вызываюць спачуванне часу ССР БССР тав. ЛЮШЫЦУ М. П. з прычыны смерці яго МАЦІ.

## МЕНГАРХАРЧГАНДАЛЬ

ДАВОДЗІЦЬ ДА ВЕДАМА ГРАМАДЗЯН ГОРАДА МЕНСКА, ШТО

1 І 2 МАЯ УСЕ ХЛЕБА-БУЛ АЧНЫЯ МАГАЗЫНЫ І ЛАРКІ ГОРАДА БУДУЦЬ АДКРЫТЫ, ЯК ЗАУСЕ ДЫ.

ОА ЗВЫЧАЙНЫМ АСАРТЫМЕНТАМ ХЛЕБА, БЕЛАВУЛАННЫХ І КАНДЫЦЕРСКІХ ПРАБАЎ.

У ПЕРАДСВЯТОЧНЫЯ ДНІ ВА ў СІХ МАГАЗЫНАХ І ЛАРКАХ МЕНГАРХАРЧГАНДАЛЯ У ТЫМ ЛІКУ І ХЛЕБНЫХ, ЧАС ГАНДЛЮ ПРАДОЖЖАЮ НА ДЗВЕ ГАДЗІНЫ ў ДЗЕНЬ.

МАГАЗЫНЫ М.М. 9, 17 І 69 АДКРЫТЫ КРУГЛЫЯ СУТКІ.

МЕНГАРХАРЧГАНДАЛЬ.

## МЕНГОПРОМГАНДАЛЬ

### Дзіцячы універмаг №1

рог Ленінскай і пляца Волю. 1/9

### ВЯЛІКІ ВЫБАР ПАДАРУНКАЎ ДЛЯ ДЗЯЦЕЙ

## Да свята 1 мая

МАГАЗІН АДКРЫТ з 9 г. р.н. д. 11 г. вч.

ПА ЖАДАННЮ ПАКУПНІК ПАДАРУНКІ, ДАСТАЎЛЯЮЦА НА ДОМ

Бясшматна

Менгопромгандаль.

## „СОЮЗЮВЕЛІРТОРГ“

МАГАЗІН №1 МЕНСК, Ленінская, 17

МАГАЗІН №3 ВІЦЕБСК, вул. Імя Кірава, 21

### ДА МАЙСКІХ ДЗЕН Паступілі ў продаж вялікі выбар:

ЮВЕЛІРНЫХ ВЫРАБАЎ аалатых і сярэбраных а каштоўнымі камяніамі хрусталь і сярэбраны алрава. ВАЛАТЫЯ ГАДЗІННІКІ, ПАРТСЯРЫ, СТАЛОВЫЯ ПРЫВОРЫ, КАМ ПЕРЖОНЫЯ ВЫРАБЫ ПАП'Е-МАП'Е левых па левых мастакоў.

МАГАЗЫНЫ ПАВІДЛІЧЫ ЧАС ГАНДЛЮ НА 2 ГА ДЗІНЫ — АДКРЫТЫ з 10 гадзін ранняй да 8 гадзін вечара.

## НА ВАТ МАЛЯВАЦЬ НЕ УМЕЮЧЫ

МОЖНА РАСІСВАЦЬ ТКАНІ, ДРЭВА, ГЛІНЯНЫЯ ВЫРАБЫ

### Вывучышыся Завочна

НА ДЗЯРЖКУРСАХ РАСТОЎНІСКАГА РАЙСОВЕТА.

Падрабязнасці пасля атрымання 30 кап. маркмы.

Москва, Колхозная плошча, Памкратэвскі перуноук, 9, курсы.

У АДДАТКІ АБ'ЯЎ ЗВАНІЦЬ ПА ТЭЛ. № 21-8